

Số: /QĐ-BDT

Bắc Giang, ngày tháng 01 năm 2024

QUYẾT ĐỊNH

Về việc thành lập Tổ Biên dịch xây dựng tài liệu truyền dạy tiếng dân tộc thực hiện “Đề án bảo tồn, phát huy tiếng dân tộc thiểu số trên địa bàn tỉnh Bắc Giang”

TRƯỞNG BAN DÂN TỘC TỈNH BẮC GIANG

Căn cứ Quyết định số 01/2022/QĐ-UBND ngày 27/01/2022 của UBND tỉnh Bắc Giang ban hành Quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn của Ban Dân tộc tỉnh Bắc Giang;

Căn cứ Quyết định số 1175/QĐ-UBND ngày 25/10/2023 của UBND tỉnh về Phê duyệt “Đề án bảo tồn, phát huy tiếng dân tộc thiểu số trên địa bàn tỉnh Bắc Giang”;

Căn cứ văn bản cử cán bộ, công chức, viên chức, giáo viên, nghệ nhân, người có uy tín tham gia Tổ biên dịch xây dựng tài liệu truyền dạy tiếng dân tộc thực hiện Đề án của các Sở, địa phương: Sở Giáo dục và Đào tạo (tại Công văn số 2033/SGDDĐT-GDTrH,GDTX ngày 29/11/2023), Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (tại Công văn số 2213/SVHTTDL-QLDSVH); UBND các huyện: Sơn Động (tại Công văn số 3781/UBND-VX ngày 08/12/2023), Lục Ngạn (tại Công văn số 1233/UBND-DT ngày 06/12/2023), Lục Nam (tại Công văn số 2601/UBND-DT ngày 07/12/2023), Yên Thế (tại Công văn số 144/DT-VT ngày 06/12/2023 của Phòng Dân tộc).

Theo đề nghị của Trưởng phòng Chính sách Dân tộc và Địa bàn.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Thành lập 07 Tổ Biên dịch xây dựng tài liệu truyền dạy tiếng dân tộc thực hiện “Đề án bảo tồn, phát huy tiếng dân tộc thiểu số trên địa bàn tỉnh Bắc Giang”.

(Có danh sách chi tiết Phụ lục kèm theo)

Điều 2. Các Tổ Biên dịch có nhiệm vụ xây dựng tài liệu truyền dạy tiếng dân tộc của 06 thành phần DTTS: Nùng, Tày, Sán Dìu, Hoa, Sán Chay (Cao Lan, Sán Chí) và Dao. Nhiệm vụ cụ thể của các thành viên 07 Tổ biên dịch do các Tổ trưởng phân công. Các Tổ biên dịch tự giải thể sau khi hoàn thành nhiệm vụ.

Điều 3. Trưởng các phòng, đơn vị thuộc Ban; các tổ chức, cá nhân liên quan và các ông (bà) có tên tại Điều 1 căn cứ Quyết định thi hành./.

Nơi nhận:

- Như Điều 3;
- Lãnh đạo Ban;
- Các Sở, cơ quan: Giáo dục và Đào tạo, Văn hóa, TT&DL, VP UBND tỉnh;
- UBND các huyện: Sơn Động, Lục Ngạn, Lục Nam, Yên Thế;
- Phòng Dân tộc các huyện: Sơn Động, Lục Ngạn, Lục Nam, Yên Thế;
- Lưu: VT, CSĐT&ĐB.

TRƯỞNG BAN

Vi Thanh Quyền

PHỤ LỤC

Danh sách thành viên tham gia Tổ Biên dịch xây dựng tài liệu truyền dạy tiếng DTTS thực hiện “Đề án bảo tồn, phát huy tiếng DTTS trên địa bàn tỉnh Bắc Giang”

(Kèm theo Quyết định số: /QĐ-BDT ngày /01/2024 của Trưởng Ban Dân tộc)

STT	Họ và tên	Năm sinh	Dân tộc	Trình độ học vấn	Tiếng DTTS thông thạo	Địa chỉ liên hệ	Số điện thoại di động	Nhiệm vụ được giao
I	Tổ 1 <i>(Biên dịch tiếng Tày)</i>							
1	Bà Hà Thị Lan	1978	Tày	Thạc sĩ	Tày	Ban Dân tộc	0981437888	Tổ trưởng
2	Bà Ngụy Thị Bình	1978	Kinh	Thạc sĩ		Sở Giáo dục và Đào tạo	0378559808	Tổ phó
3	Bà Nguyễn Thị Xuân	1958	Tày	10/10	Tày	Bản Mỏ Trạng, xã Tam Tiến, huyện Yên Thế (Cán bộ hưu)	0369548600	Tổ phó
4	Bà Dương Thị Bền	1982	Tày	Đại học	Tày	Trường THCS Vân Sơn, huyện Sơn Động	0972700582	Tổ phó
5	Bà Hoàng Thị Hoan	1963	Tày	Lớp 7	Tày	Thôn Biêng, xã An Lạc, huyện Sơn Động	0353041525	Thành viên
6	Bà Lương Thị Nón	1960	Tày	9/12	Tày	Tổ dân phố Ôi, thị trấn Chũ, huyện Lục Ngạn	0379969748	Thành viên
7	Bà Tăng Thị Sửu	1964	Tày	9/12	Tày	Thôn Xé Mòng, xã Sa Lý, huyện Lục Ngạn	0347741944	Thành viên
8	Ông Hoàng Viêt Sơn	1952	Tày	5/10	Tày	Thôn Tư Hai, xã Quý Sơn, huyện Lục Ngạn	0377027420	Thành viên

II	Tổ 2 (Biên dịch tiếng Nùng)							
1	Ông Nông Văn Đàm	1977	Nùng	Thạc sĩ	Nùng	Phòng Dân tộc huyện Yên Thế	0983830476	Tổ trưởng
2	Bà Lê Thị Thúy Hồng	1984	Kinh	Cử nhân		Sở Giáo dục và Đào tạo	0982160011	Tổ phó
3	Ông Lương Xuân Thu	1964	Nùng	Cao đẳng	Nùng	Thôn Trại Tre, xã Đồng Hưu, huyện Yên Thế (Cán bộ hưu)	0367329564	Tổ phó
4	Ông Mã Văn Hiến	1946	Nùng	7/10	Nùng	Thôn Khuôn Luân, xã Tân Hoa, huyện Lục Ngạn	0396276343	Thành viên
5	Ông Mã Văn Hào	1958	Nùng	7/10	Nùng	Thôn Đồng Láy, xã Kim Sơn, huyện Lục Ngạn	0985415979	Thành viên
6	Ông Luân Văn Minh	1958	Nùng	12/12	Nùng	Thôn Thùng Thình, xã Biền Động, huyện Lục Ngạn	0971512993	Thành viên
7	Ông Hoàng Văn Thắng	1961	Nùng	10/10	Nùng	Thôn Đèo Sắt, xã Đồng Hưu, huyện Yên Thế	0342864060	Thành viên
8	Ông Hứa Văn Sinh	1967	Nùng	Trung cấp	Nùng	Bản Trại Tre, xã Đồng Vương, huyện Yên Thế	0845372058	Thành viên
III	Tổ 3 (Biên dịch tiếng Sán Dìu)							
1	Bà Lê Thị Hoàn	1980	Kinh	Đại học		Ban Dân tộc	0904327855	Tổ trưởng
2	Ông Phí Trường Giang	1980	Kinh	Thạc sĩ		Sở Văn hóa, TT&DL	0982114364	Tổ phó

3	Ông Leo Văn Minh	1975	Sán Dìu	Cao Đẳng	Sán Dìu	Trường THCS thị trấn Chũ, huyện Lục Ngạn	0392840388	Tổ phó
4	Ông Trần Văn Ba	1949	Sán Dìu	7/10	Sán Dìu	Thôn Chảo, xã Giáp Sơn, huyện Lục Ngạn	0977016195	Thành viên
5	Bà Hoàng Thị Lâm	1954	Sán Dìu	6/10	Sán Dìu	Tổ dân phố Nhập Thành, thị trấn Chũ, huyện Lục Ngạn	0338125483	Thành viên
6	Ông Chu Văn Bảo	1962	Sán Dìu	10/10	Sán Dìu	NUT, thôn Đồng Cống, xã Đông Hưng, huyện Lục Nam	0372563667	Thành viên
7	Ông Tô Văn Nam	1970	Sán Dìu	10/10	Sán Dìu	TBMT thôn Trại Ruộng, xã Đông Hưng, huyện Lục Nam	0976323630	Thành viên
8	Ông Lưu Đình Tiến	1947	Sán Dìu	10/10	Sán Dìu	Thôn Đồng Mạ, xã Vô Tranh, huyện Lục Nam	0374873943	Thành viên
IV	Tổ 4 (Biên dịch tiếng Cao Lan)							
1	Bà Nguyễn Thị Phương	1978	Tày	Thạc sĩ		Ban Dân tộc	0967668123	Tổ trưởng
2	Bà Trần Thị Thủy	1981	Kinh	Cử nhân		Sở Văn hóa, TT&DL	0982415448	Tổ phó
3	Ông Dương Văn Thắng	1979	Cao Lan	Đại học	Cao Lan	Trường THCS Phú Nhuận, huyện Lục Ngạn	0987812225	Tổ phó
4	Ông Ninh Văn Anh	1981	Cao Lan	Đại học	Cao Lan	Trường THCS Đèo Gia, huyện Lục Ngạn	0963925125	Tổ phó
5	Bà Trần Thị Lợi	1967	Cao Lan	5/12	Cao Lan	Thôn Việt Tiến, xã Giáo Liêm, huyện Sơn Động	0988396036	Thành viên

6	Ông Hoàng Ngọc Thơ	1983	Cao Lan	12/12	Cao Lan	Thôn Khe Tấu, xã Yên Định, huyện Sơn Động	0983674353	Thành viên
7	Ông Đàm Văn Liên	1982	Cao Lan	Đại học	Cao Lan	Trường Tiểu học và THCS Lục Sơn, huyện Lục Nam	0985699482	Thành viên
8	Ông Hoàng Văn Cư	1966	Cao Lan	12/12	Cao Lan	Bản Cây Vôi, xã Đồng Tiến, huyện Yên Thế	0854873683	Thành viên
V	Tổ 5 (Biên dịch tiếng Sán Chí)							
1	Ông Hoàng Tiến Công	1978	Tày	Thạc sỹ		Ban Dân tộc	0983380503	Tổ trưởng
2	Ông Trần Thanh Thuận	1982	Kinh	Đại học		Ban Dân tộc huyện Lục Ngạn	0982832818	Tổ phó
3	Ông Đàm Xuân Tình	1945	Sán Chí	Lớp 6	Sán Chí	Thôn Đồng Bầy, xã An Lạc, huyện Sơn Động	0345428872	Tổ phó
4	Ông Lý Văn Biểu	1979	Sán Chí	Đại học	Sán Chí	Trường THCS Kiên Lao, huyện Lục Ngạn	0984243566	Tổ phó
5	Ông Ninh Quốc Dân	1959	Sán Chí	12/12	Sán Chí	Thôn Cống, xã Kiên Lao, huyện Lục Ngạn	0973905847	Thành viên
6	Bà Hoàng Thị Hợp	1955	Cao Lan	Lớp 7	Sán Chí	Thôn Đồng Bầy, xã An Lạc, huyện Sơn Động	0347011262	Thành viên
7	Ông Lâm Xuân Bình	1955	Sán Chí	9/12	Sán Chí	Thôn Xé Mòng, xã Sa Lý, huyện Lục Ngạn	0362208097	Thành viên
8	Ông Lâm Minh Sắp	1955	Sán Chí	7/10	Sán Chí	Thôn Cống, xã Kiên Lao, huyện Lục Ngạn	0366452966	Thành viên

VI	Tổ 6 <i>(Biên dịch tiếng Hoa)</i>							
1	Ông Nguyễn Cao Hưng	1978	Kinh	Thạc sĩ		Ban Dân tộc	0912718123	Tổ trưởng
2	Bà Lê Thị Nga	1976	Tày	Đại học		Ban Dân tộc huyện Lục Nam	0973783326	Tổ phó
3	Ông Nghiêm Văn Ba	1982	Hoa	Đại học	Hoa	Trường THCS Kiên Lao, huyện Lục Ngạn	0916709221	Tổ phó
4	Ông Phu Văn Hoàng	1983	Hoa	Đại học	Hoa	Công chức UBND xã Đông Hưng, huyện Lục Nam	0973923100	Tổ phó
5	Ông Hỷ Văn Lý	1953	Hoa	10/10	Hoa	Thôn Đồng Giao, xã Quý Sơn, huyện Lục Ngạn	0979740230	Thành viên
6	Ông Trần Văn Sáng	1950	Hoa	6/10	Hoa	Thôn Trại Ba, xã Quý Sơn, huyện Lục Ngạn	0388525715	Thành viên
7	Ông Ngô Minh Toàn	1958	Hoa	Đại học	Hoa	Thôn Tư Thâm, xã Đồng Cốc, huyện Lục Ngạn	0374438035	Thành viên
8	Ông Chè Lái Phu	1949	Hoa	7/10	Hoa	NUT, thôn Trại Quan, xã Đông Hưng, huyện Lục Nam	0818150898	Thành viên
VII	Tổ 7 <i>(Biên dịch tiếng Dao)</i>							
1	Ông Từ Lân Vũ	1988		Thạc sĩ		Ban Dân tộc	0971935111	Tổ trưởng
2	Ông Chu Văn Oánh	1978	Kinh	Đại học		Ban Dân tộc huyện Sơn Động	0964074686	Tổ phó

3	Ông Bàn Văn Cường	1946	Dao	Trung cấp	Dao	Tổ dân phố Thanh Chung, thị trấn Tây Yên Tử, huyện Sơn Động	0384573321	Tổ phó
4	Ông Triệu Hữu Quyết	1980	Dao	Đại học	Dao	Trường TH&THCS Thanh Luận, huyện Sơn Động	0359975112	Tổ phó
5	Ông Đặng Văn Học	1969	Dao	5/10	Dao	Thôn Gà, xã Vân Sơn, huyện Sơn Động	0978759306	Thành viên
6	Bà Trương Thị Hậu	1960	Dao	12/12	Dao	Thôn Văn Non, xã Lục Sơn, huyện Lục Nam	0826911529	Thành viên
7	Bà Bàn Thị Thanh	1969	Dao	CĐSPMN	Dao	Trường Tiểu học Lục Sơn, huyện Lục Nam	0833929899	Thành viên
8	Bà Bàn Thị Hà	1987	Dao	CĐSP	Dao	Trường Tiểu học và THCS Lục Sơn, huyện Lục Nam	0375608167	Thành viên
